

1662 YILINDA UYVAR SEFERİ İÇİN HAZIRLANAN SÜRSAT DEFTERİ

Zülfiye Koçak* - Dragana Amedoski**

Osmanlı Devleti'nin batıda Viyana'ya en yakın kurdukları eyalet ve o eyaletin merkezinin adı olan Uyvar, günümüzde Güneybatı Slovakya'da yer alan ve Slovakça "Nové Zámky", Macarca "Érsekújvár" ve Almanca "Neuhäusel" adlarıyla tanınan bir kenttir. Kanuni Sultan Süleyman devrinde 1541 yılında Budin'in ve 1543'te Estergon, Şikloş ve İstonii Belgrad kalelerini alınmasıyla Tuna'nın ötesine geçildi. Bu seferleri müteakip 1544'de Nograd, Hatvan ve Seçen kalelerinin alınmasıyla bölgedeki Osmanlı egemenliği giderek arttı. Estergon başpisikoposu arazilerini Osmanlı akınlarına karşı korumak amacıyla Várday Pál Niyitra nehrinin sol kıyısında 1545'te şehrin çekirdeğini oluşturan bir palanka inşa etti ve bu palankaya kurucusuna izafen Ersekujvár denildi.¹ Yapılan palanka zamanla Türk akınlarına karşı güçlü bir duruş sergileyemedi. 1600 yılında sadrazam İbrahim Paşa'nın bölgedeki faaliyetleri sırasında, Tatar kuvvetleri kale önüne kadar gitmiş ve bol ganimetle geri dönmüştü.²

Lala Mehmet Paşa'nın sadrazamlığı döneminde Erdel asilzadeleri, Avusturya'nın boyunduruğundan kurtulmak için Osmanlı Devleti'ne başvurarak Stefan Bokay'ın kendilerine kral atanması koşuluyla Osmanlı yönetimine gireceklerini söylediler. İstekleri kabul edilince Bokay, Tise nehrini aşarak, Varat'ın da içinde bulunduğu birçok kaleyi kurtardıktan sonra 1605 yılında Uyvar kalesini ele geçirdi. Osmanlı onun faaliyetlerine halel gelmemesi için kalenin Bokay'da kalmasına müsaade etti.³

Bokay'ın Uyvar egemenliği uzun süreli olmadı. Avusturyalılar 1663 yılına kadar kaleyi güçlendirmek ve Viyana'ya giden yolu emniyete almakla

* Yrd. Doç. Dr., Bitlis Eren Üniversitesi, Fen Edebiyat Fakültesi, Tarih Bölümü, Bitlis, zkocak@beu.edu.tr

** Dr., Belgrad Tarih Enstitüsü, Belgrad, Sırbistan, draganaamedoski@yahoo.com

¹ Kopcan 1995, s.253; Blaškovič 1878, s.293; Blaškovič 1979, s.92.

² İpşirli 1999, s.837-838; Aykut 2004, III; s.614; Danişman 1967, I; s.227-231.

³ İbrahim Peçevi, I; s.281-288; Çuhadar 2003, II; s.20; Uzunçarşılı 1998, III-II; s.51-52; Karpat 1995, XI; s.281.

uğraştılar⁴. Alman imparatorunun sürekli Erdel işlerine karışması ve Avusturya'nın sınırda bulunan Sikellid ve Kolojvar kalelerini zapt ederek, Kanije taraflarında yeni bir kale inşa etmesi, IV. Mehmed'in askeri bir sefere karar vermesine neden oldu. Serdar Fazıl Ahmet Paşa, 1663 Nisan ayında Edirne'den hareket edip Belgrad'a vardığında, Avusturya birinci⁵ ve Ösek menziline geldiğinde ikinci sulh teklifinde bulundu.⁶ Ne bu sulh teşebbüsleri ne de Budin'de yapılan müzakereler herhangi bir sonuç verdi.⁷

Harekete devam eden Osmanlı ordusu Gran'da dört gün kaldıktan sonra Ciğerdelen sahrasına geçti.⁸ Bu sırada Osmanlı ordusundan kaçan iki Macar kölenin kıskırtmasıyla harekete geçen düşman kuvvetleri, 7 Ağustos 1663'te yenilgiye uğratıldı. Bu umulmadık zafer Uyvar muhafızlarında hayal kırıklığına yol açarken Osmanlılar için moral kaynağı oldu.⁹ Motive olan Osmanlı askeri 15 Ağustos'ta Uyvar önüne vardı. Teslim teklifi kabul edilmeyince kale muhasarası başlatıldı. Muhasaranın yirmi dördüncü günü Tatar kuvvetleriyle Eflak ve Boğdan kuvvetlerinin orduya katılması maneviyatı arttırdı. Osmanlı askeri Şam Beylerbeyi Kibleli Ali Paşa komutasında, imparatorun komutanlarından Montecuccoli'nin yönetiminde kaleyi kurtarmaya gelen otuz bin kişilik kuvveti yenerek Viyana önlerine kadar gitti¹⁰. Bu mücadeleler sonunda insan, cephane ve erzak eksikliği görülmeye başlandı. Barut deposunun infilakı, Uyvar'ın kaderini belirledi.¹¹ Kale, Avusturya ve Macar kuvvetlerinin korumasında güçlü bir şekilde savunulmasına karşılık, Osmanlı askerleri tarafından yılgınlık gösterilmeden otuz sekizinci günde ele geçirildi. Hıristiyanlığın zapt edilemez diye tarif ettiği Uyvar Kalesi'nin Osmanlı eline geçmesi, paniğe neden oldu.¹²

Osmanlı ordusunun Avusturya karşısındaki başarısı, Avrupalı devletlere karşı Osmanlı Devleti'nin durumunu güçlendirdi. Uyvar'ın alınmasıyla Osmanlı'nın Viyana'yı ele geçirme şansı arttı. Böylesi bir başarının elde edilmesinin temel nedenlerinden biri de; seferden önce duyulan ihtiyaca binaen tespit edilen menziller¹³ ve menzillere ulaştırılması istenen ihtiyaç maddelerinin

⁴ Şimşirgil 2010, s.17.

⁵ Su 1976, s.109; Çağatay 1992, s.269; Refik 1331, s.15; Uzunçarşılı 1998, III-I; s.402-403.

⁶ Refik 1331, s.16; *Silahdar Tarihi*, I; s.247; Su 1976, s.112.

⁷ Çağatay 1992, s.270; Refik 1331, s.18; *Silahdar Tarihi*, I; s.250; Su 1976, s.116.

⁸ Cezar 2011, IV; s.2112-2114.

⁹ Kopcan 1993, VII; s.526,527; Karaman ve Dağlı 2002, VI; s.182-186; Su 1976, 117; Şimşirgil 2010, s.60-61.

¹⁰ Uzunçarşılı 1998, III, I; s.406; Jorga 2009, IV; s.109.

¹¹ Zinkeisen 2011, IV; s.638-642; Refik 1331, s.20; Karaman ve Dağlı 2002, VI; s.206-207.

¹² Refik 1331,21; Şimşirgil 2010, 92-93.

¹³ Osmanlı menzil teşkilatı hakkında bkz. İşbilir 2002, s.151-157; Müderrisoğlu 2002, s.920-926; Altunan 2002, s.913-919; Ertaş 1999, s.590-596; Bozkurt 1966, s.3-4.

teminidir. Osmanlı Devleti'nin sefer esnasında ihtiyaç duyduğu buğday, arpa, un ve saman temininde kullandığı yöntemlerden biri olan sürsat önceden belirlenen konaklama mevkilerine erzak getirip hükümetin saptadığı fiyatlardan satma yükümlülüğü olarak bilinir¹⁴. Çalışmaya konu olan 1622 tarihli sürsat defteri sefer öncesi yapılan lojistik hazırlıkların bir kısmı hakkında bilgi ihtiva etmektedir¹⁵. Bu sürsat defterinde Osmanlı ordusunun Belgrad'a kadar geçeceği yirmi sekiz menzil tespit edilmiş¹⁶ ve bu menzillere, ekmeğe, bal, et, tereyağı, arpa, saman, kuru ot ve odundan oluşan ihtiyaç maddelerinin nakli istenmiştir.

Uyvar seferine hazırlanan Osmanlı ordusunun temel besin maddesini buğday unundan yapılan nân adı verilen ekmeğe oluşturmuştur¹⁷. Menziller için hazırlanması istenen ekmeğe “Nân çift” cinsinden talep edilmiştir. Defterde kayıtlı bulunan yüz yirmi iki kazanın yüz yirmi birinden toplam 1 881 350 Nân çift yani 3 762 700 tane ekmeğe talep edilmiştir. Edirne en çok ekmeğe talep edilen yerler arasında ilk sırayı alırken, Uzunca Abâd Hâsköy kazasından hiç ekmeğe talebinde bulunulmamıştır.

Bunun yanında askere tayniyat olarak verilen “revgan-ı sade” olarak adlandırılan sadeyağ ve “asel” olarak adlandırılan bal, Uyvar seferine katılacak askerin temel besin maddeleri arasındaydı. Yağ ve bal, yüz on dokuz kazadan ve de en çok Belgrad'dan talep edilmişken, İstanbul, Edirne ve Uzunca Abâd Hâsköy'den talep edilmemiştir. Toplamda 14 367 kile yağ ve 8 794 kile balın menzillere ulaştırılması istenmiştir. Bu gıda maddelerinin hemen hemen bütün menzillerden talep edilmiş olması muhtemelen besin değerlerinin yüksekliği ve vücut direncini artırıcı özelliğe sahip olmalarından kaynaklıydı.

Osmanlı askerlerinin sefer sırasında kullandığı bir diğer temel besin maddesi et idi. Adı geçen sefer için yapılan hazırlıklarda bu besin maddesinin

¹⁴ Osmanlı devleti sefer esnasında ihtiyaç duyduğu buğday, arpa, un ve saman temininde sürsat yöntemi dışında nüzül ve iştirâ yöntemlerini de kullanmıştır. Nüzül yönteminde devlet avarız hane birimi üzerinden dolaysız vergiler salıp, bir miktar zahireyi ordu için menzillere götürmeyi şart koşuyordu. İştirâ ise; hükümetin sabit yerel piyasa fiyatları üzerinden kendisine gerekli olan malzemeleri satın almasıdır. Bkz. İşbilir 2007, s.311-312; Küçük 2007, s.53-55.

¹⁵ BOA, MAD, no: 4497.

¹⁶ Davud Paşa, Küçük Çekmece, Büyük Çekmece, Silivri, Arablı Tepesi (Kınıklı), Çorlu, Karıştıran, Bergos, Baba-i 'Atık, Hafsa, Edirne, Kemâlçayırı, Cısr-i Mustafa Paşa, Harmanlı, Uludere, Çınarıyurd, Mukabil-i Şehirköy, Palanka-i Musa Paşa, Niş, Aleksinçe, Kınalıoğlu Çiftliği, Perakin, Yagodina, Batoçina, Palanka-i Hasan Paşa, Kolar, Hisârcık, Belgrad Ungurus.

¹⁷ Osmanlılarda un ticaretinde bir İstanbul kilesi 25,656 kg olarak hesaplanmıştır. İncelenen defterde 100 kile undan 10000 ekmeğe yapıldığı kayıtlıdır. Buna göre bir ekmeğe 256,56 gramdır. 594 gram yaklaşık 200 dirhem olduğuna göre, bir ekmeğe 86,38 dirheme denk gelmektedir. 16. ve 17. Yüzyılda bir ekmeğin ortalama fiyatı bir akçe idi. 1600 yılından evvel 80 dirhemlik beyaz ekmeğin birim fiyatı bir akçe idi. Bkz. Demirtaş 2014, s.122-132; Hınz 1990, s.51.

teminine çalışılmış bu bağlamda koyun ve keçi eti tercih edilmiştir. Her menzil için ne kadar koyun ve keçinin getirileceği ayrıntılı olarak kayıt altına alınmıştır. İncelenen deftere göre yüz on sekiz kazadan toplam 20 135 baş koyun ve keçi talep edilmiştir.

Savaş sırasında askeri sevkiyatın yürütülmesinin yanı sıra süvari birliklerin binek ihtiyacını karşılayan hayvanların besin ihtiyacı da önemli bir zaruriyeti oluşturmaktaydı. Bu sefer için hayvan yemi olarak toplam 178 436 kile şa'ir¹⁸ (arpa), 655 giyâh-ı huşk (kuru ot, sap) ve 19 975 kantâr¹⁹ saman teminine çalışılmıştır. Ekmek pişirmek amacıyla toplanan hîme (odun) de önemli bir ihtiyaç maddesi olup toplamda 3968,5 araba talep edilmiştir.

Nisan 1663 tarihinde başlayıp, 29 Temmuz 1664 tarihinde imzalanan "Vasvar Barışı" ile sona eren ve "Uyvar Seferi" olarak adlandırılan seferde Osmanlı orduları başarılı olmuştur. Seferin yapıldığı yıllarda Osmanlı Devleti farklı cephelerde farklı sefer hazırlıkları yapmasına rağmen, Uyvar'da uyguladığı strateji sayesinde Uyvar Kalesi'ni ele geçirmiştir. Ordunun hareketi sırasında gerek askerlerin ve gerekse hayvanlarının beslenebilmeleri için yiyecek ve zahire miktarlarının önceden belirlenerek bunların teminine çalışılması seferin başarısına etki eden en önemli faktörlerden biridir. Çalışmaya konu olan sürsat defteri sefer lojistiği hakkında önemli ipuçları sağlamaya yardımcı olmakta ayrıca devletin bu süreci iyi takip ettiğini de ortaya koymaktadır.

¹⁸ Osmanlılarda arpa ticaretinde bir İstanbul kilesi 22,25 kg olarak hesaplanmıştır. Bkz. Hınz 1990, s.51.

¹⁹ Osmanlılarda kantar 56,443 kilodur. Bkz. Hınz 1990, s.30.

1662 Yılında Uyvar Seferi İçin Hazırlanan Sürsat Defteri

MAD.d. 4497

Transkripsyon:

[2]

Defter-i zehâ'ir-i sefer ber-cânib berâ-yı asâkir-i hümayûn der-menâzil-i mezkûrîn 'an Âsitâne-i Sa'âdet ila mahmîye-i Edirne ve 'an Edirne ila Belgrâd-ı Engürüs el-vâki' fi sene 1073.

Menzil-i Davud Paşa

Kazâ-i Üsküdâr						
Şa'ir 6.000 kile	Nân çift 40.000	Ağnâm 700 re's	Revgan-ı sâde 500 kıyye	'Asel 150 kıyye	Saman 1.200 kantâr	Hîme 75 Araba
Kazâ-i Galata						
Şa'ir 5000 kile	Nân çift 30.000	Ağnâm 650 re's	Revgan-ı sâde 500 kıyye	'Asel 150 kıyye	Saman 400 kantâr	Hîme 75 Araba
Kazâ-i mahmîye-i İstanbul						
Nân çift 80.000						

Menzil-i Küçük Çekmece

Kazâ-i İznikmid						
Şa'ir 3.000 kile	Nân çift 10.000 bihîsâb-ı dakîk 200 kile	Ganem 150 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 50 Araba
Kazâ-i Dadarova nâm-ı diğêr Görele						
Tezkere dâde fi 5 Şâ'ban sene 1073 be-dest-i Mehmed en-nâib-i kazâ-i m[ezbûr].						
Şa'ir 500 kile	Nân çift 3000 bihîsâb-ı dakîk 60 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 20 Araba
Nâhiye-i Küçük Çekmece ma' Eyüb Ensâri tâbi'-i Hâcılar						
Şa'ir 1000 kile	Nân çift 7.500	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 150 kantâr	Hîme 20 Araba

[3]

Menzil-i Büyük Çekmece

Kazâ-i Mahmîye-i Brusa						
Şa'ir 6.000 kile Berâ-yı menzil-i Silivri 1.000 kile. Berâ-yı menzil-i Çekmece-i sagîr 5.000 kile	Nân çift 25.000 bihîsâb-ı dakîk 500 kile	Ganem 750 re's	Revgan-ı sâde 250 kıyye	'Asel 150 kıyye	Saman 500 kantâr	Hîme 50 Araba
Kazâ-i Büyük Çekmece tâbi'-i kazâ-i Hâcılar						
Şa'ir 900 kile	Nân çift 7.000	Ganem 800 re's	Revgan-ı sâde 80 kıyye	'Asel 40 kıyye	Saman 400 kantâr	Hîme 40 Araba

Menzil-i Silivri

Kazâ-i Silivri tâbi'-i kazâ-i Hâcılar						
Şa'ir 1.100 kile	Nân çift 15.000	Ganem 120 re's	Revgan-ı sâde 170 kıyye	'Asel 110 kıyye	Saman 300 kantâr	Hîme 60 Araba

Zülfiye Koçak - Dragana Amedoski

Kazâ-i Lodos						
Vech-i meşrûh üzere aşağı varılan defter-i kasaba-i Anadolu Hisârî ahâlisinden ref' ve in'âm oluna deyü beyân olduğu aşağı varılub sûret hazır verilmiş fi 7 Cemâziyye'l-evvel sene 1073 fermân-ı merkûmunda mahfûz edilmiştir.						
Şa'ir 700- 97=603 kile	Nân çift 5000 bihîsâb-ı dakik 50 kile. Nân çift 5.000- 550=4.450	Ganem 80-10=70 re's	Revgan-ı sâde 50-8=42 kıyye	'Asel 25-4=21 kıyye	Saman 100- 15=85 kantâr	Hîme 10- 1.5=8.5 Araba
Kazâ-ı Mudânya						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift 5.000 bihîsâb-ı dakik 100 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 50 Araba
Nâhiye-i Midye tâbi'-i kazâ-i Hâcılar						
Şa'ir 1.500 kile	Nân çift 7.500	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 150 kantâr	Hîme 25 Araba
Kazâ-i Aydınlr						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift 5000 bihîsâb-ı dakik 100 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 25 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 20 Araba
Nâhiye-i Salıca tâbi'-i kazâ-i Hâcılar						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift 7.500	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 25 Araba

[4]

Nâhiye-i Bergos tâbi'-i kazâ-i Hâcılar						
Şa'ir 1000 kıyye	Nân çift 5000	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 25 Araba
Nâhiye-i Karamürsel tâbi'-i kazâ-i Üsküdâr						
Tezkere dâde fi 10 Şa'bân sene 1073 be-dest-i Mevlânâ 'Alî an-nâib.						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift 5.000 bihîsâb-ı dakik 100 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 25 Araba

Menzil-i Arablu Tepesi nâm-ı diğcr Kınklu

Kazâ-i Mihâliç der livâ-i Hüdâvendigâr						
Şa'ir 1.500 kile	Nân çift 10.000 bihîsâb-ı dakik 200 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 400 kantâr	Hîme 50 Araba
Kazâ-i Manyâs der livâ-i Hüdâvendigâr						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift 5.000 bihîsâb-ı dakik 100 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 50 Araba
Nâhiye-i Kırkara ve Kapu Dağı ve Mirali tâbi'-i kazâ-i Galata						
Şa'ir 2000 kile	Nân çift 10.000 bihîsâb- ı dakik 200 kile	Ganem 150 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 400 kantâr	Hîme 100 Araba

1662 Yılında Uyvar Seferi İçin Hazırlanan Sürsat Defteri

Menzil-i Çorlu

Kazâ-i Çorlu						
Şa'ir 2.000 kile	Nân çift 10.000 bihisâb-ı dakik 200 kıyye	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 450 kantâr	Hîme 100 Araba
Kazâ-i Vize der livâ-i hod						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift 10.000 bihisâb-ı 200 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 300 kantâr	Hîme 50 Araba

[5]

Nâhiye-i Ereğli tâbi'-i kazâ-i Hâclar						
Şa'ir 750 kile	Nân çift 5.000	Ganem 80 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Saman 150 kantâr	Hîme 25 Araba
Kazâ-i Yalâkabâd ma' Samâtlu						
Şa'ir 750 kile	Nân çift 7.000 bihisâb-ı dakik 120 kile	Ganem 90 re's	Revgan-ı sâde 120 kıyye	'Asel 65 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 25 Araba

Menzil-i Karıştrın

Kazâ-i Kütahya der livâ-i Hüdâvendigâr						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift bihisâb-ı dakik 100 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 75 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 30 Araba
Kazâ-i Kırkkilise der livâ-i hod						
Şa'ir 900 kile	Nân çift 5000	Ganem 75 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 300 kantâr	Hîme 50 Araba
Kazâ-i Gemlik der livâ-i Hüdâvendigâr						
Şa'ir 1.000 kile	Dakik 100 kile	Ağnam 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 25 kıyye	Saman 150 kantâr	Hîme 30 Araba
Kazâ-i İnceik der livâ-i Gelibolu						
Şa'ir 600 kile	Nân çift 5000	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 75 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 25 Araba
Kazâ-i Kite der livâ-i Hüdâvendigâr						
Şa'ir 1.000 kile	Dakik 100 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 25 kıyye	Saman 150 kantâr	Hîme 25 Araba

Menzil-i Bergos

Kazâ-i Bergos ma' Migakara der livâ-i Vize						
Şa'ir 2.000 kile	Nân çift 5.000 bihisâb-ı dakik 100 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 800 kantâr	Hîme 100 Araba
Kazâ-i Sarây der-livâ-i Vize						
Şa'ir 600 kile	Nân çift 3.000	Ganem 25 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 25 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 40 Araba

[6]

Kazâ-i Prevadi der livâ-i Silistre						
Şa'ir 1.500 kile	Nân çift 10.000 bihsâb-ı dakik 200 kile	Revgan-ı sade 100 kıyye	'Asel 50 kıyye			
Kazâ-i Tekirdağ der livâ-i Gelibolu						
Şa'ir 4.000 kile	Nân çift 20.000	Ganem 200 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 500 kantâr	Hîme 100 Araba
Kazâ-i Aydıncık der livâ-i Hüdâvendigâr						
Şa'ir 1.000 kile	Dakik 100 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 50 Araba

Menzil-i Baba-yı 'Atîk

Kazâ-i Baba-yı 'Atîk der livâ-i Vize						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift 5.000 bihsâb-ı dakik 100 kile	Ganem 75 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 25 kıyye	Saman 250 kantâr	Hîme 100 Araba
Kazâ-i Aydos der livâ-i Silistre						
Şa'ir 1200 kile	Nân çift 5.000 bihsâb-ı akîk 100 kile	Ganem 80 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 250 kantâr	Hîme 50 Araba
Kazâ-i Ahyolu der livâ-i Silistre						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift 5.000 bihsâb-ı dakik 100 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Saman 250 kantâr	Hîme 50 Araba
Kazâ-i Bınarhisâr der livâ-i Vize						
Şa'ir 1.200 kile	Dakik 100 kile bihsâb-ı nân 5000	Ganem 80 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 250 kantâr	Hîme 50 Araba

[7]

Menzil-i Hafsa

Kazâ-i Havvâs-ı Mahmud Paşa der livâ-i Vize						
Şa'ir 1.000 kile	Nân çift 5.000 bihsâb-ı dakik 100 kile	Ganem 150 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 400 kantâr	Hîme 80 Araba

1662 Yılında Uyvar Seferi İçin Hazırlanan Sürsat Defteri

Kazâ-i Dimetoka der livâ-i Paşa						
Şa'ir 2.000 kile	Nân çift 10.000 bihsâb-ı dakîk 200 kile	Ganem 200 re's	Revgan-ı sâde 150 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 400 kantâr	Hîme 80 Araba
Kazâ-i Cisir-i Ergene der livâ-i Paşa						
Şa'ir 2.000 kile	Dakîk 200 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 50 Araba

Menzil-i Sahrây-ı Edirne

Mahmiye-i Edirne ma' ilhâkatı						
Şa'ir 6.750 kile	Dakîk 640 kile	Ağnâm 1.000 re's	Revgan-ı sâde 400 kıyye	'Asel 330 kıyye	Saman 600 kantâr	Hîme 200 Araba
Kazâ-i Dağardı der livâ-i Paşa						
Şa'ir 1.000 kile	Dakîk 100 kıyye	Ağnâm 150 re's	Revgan-ı sâde 150 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 30 Araba

[8] boş

[9]

Defter-i menâzil-i mezkûrîn 'an mahmiye-i Edirne ila Belgrâd-ı Engürüs el-vâki' fi sene 1073

Menzil-i Kemâlçayırı

Kazâ-i Edirne 'an el-iştirâ			
Şa'ir 3.000 kile	Nân çift 15.000 kile	Hîme 80 Araba	Saman 400 kantâr

Menzil-i Cisir-i Mustafa Paşa

Kazâ-i Cisir-i Mustafa Paşa der livâ-i Çirmen						
Arpası Kemâlçayırı'na nakl olunub mâ'dası Cisir-i Mustafa Paşa'da hıfz oluna.						
Şa'ir 400 kile	Dakîk 75 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Karınabâd der livâ-i Silistre						
Şa'ir 1.500 kile	Dakîk 175 kile	Ganem 140 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 30 Araba
Kazâ-i Ma'lkara der livâ-i Gelibolu						
Şa'ir 2.000 kile	Dakîk 250 kile	Ganem 150 re's	Revgan-ı sâde 150 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 300 kantâr	Hîme 50 Araba

[10]

Menzil-i Harmanlı

Kazâ-i Yanbolu der livâ-i Silistre						
Şa'ir 1.100 kile	Dakîk 175 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 30 Araba
Kazâ-i Nevâhi-i Yanbolu der livâ-i Silistre						
Şa'ir 700 kile	Dakîk 125 kile	Ganem 60 re's	Revgan-ı sâde 30 kıyye	'Asel 20 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 20 Araba

Zülfiye Koçak - Dragana Amedoski

Yenice-i Kızılağaç der livâ-i Paşa						
Şa'ir 700 kile	Dakîk 75 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 250 kantâr	Hîme 25 Araba
Kazâ-i Hatunili der livâ-i Silistre						
Şa'ir 600 kile	Dakîk 125 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 30 kıyye	'Asel 20 kıyye	Saman 50 kantâr	Hîme 15 Araba
Kazâ-i Uzunca Abâd Hâsköy						
Şa'ir 200 kile						

Menzil-i Uludere der kurb-i Uzunca Abâd Hâsköy

Kazâ-i Uzunca Abâd Hâsköy der livâ-i Çirmen						
Şa'ir 2.500 kile Berâ-yı menzil-i Çirmen Şa'ir 200 kile, berâ-yı menzil-i Uludere şa'ir 2.300 kile	Dakîk 275 kile	Ganem 250 re's	Revgan-ı sâde 150 kıyye	'Asel 150 kıyye	Saman 400 kantâr	Hîme 50 Araba
Kazâ-i Çirmen der livâ-i hod						
Şa'ir 1.500 kile	Dakîk 225 kıyye	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 250 kantâr	Hîme 30 Araba

[11]

Kazâ-i İzladi der livâ-i Niğbolu						
Şa'ir 800 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 70 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 15 Araba
Kazâ-i Radomir der livâ-i Köstendil						
Şa'ir 500 kile	Dakîk 80 kile	Ganem 60 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 15 Araba

Menzil-i Çınariyurd

Kazâ-i Sirişnik der livâ-i Köstendil						
Şa'ir 300 kile	Dakîk 75 kıyye	Ganem 40 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 10 Araba
Kazâ-i Berkofça der livâ-i Paşa						
Şa'ir 1.700 kile	Dakîk 215 kile	Ganem 200 re's	Revgan-ı sâde 150 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 350 kantâr	Hîme 50 Araba
Kazâ-i İvranya der livâ-i Köstendil						
Şa'ir 1.600 kile	Dakîk 210 kile	Ganem 200 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 250 kantâr	Hîme 25 Araba

1662 Yılında Uyvar Seferi İçin Hazırlanan Sürsat Defteri

Menzil-i Mukâbile-i Şehirköy

Kazâ-i Şehirköy der livâ-i Paşa						
Şa'ir 2.400 kile	Dakîk 250 kile	Ganem 300 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 400 kantâr	Hîme 75 Araba
Kazâ-i İştib der livâ-i Köstendil						
Şa'ir 1.100 kile	Dakîk 175 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i İznebol der livâ-i Paşa						
Şa'ir 400 kile	Dakîk 75 kile	Ganem 40 re's	Revgan-ı sâde 30 kıyye	'Asel 20 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 20 Araba

[12]

Menzil-i Palanka-i Musa Paşa

Kazâ-i Yakova der livâ-i Vilçitrın						
Şa'ir 500 kile	Dakîk 50 kıyye	Ganem 30 re's	Revgan-ı sâde 30 kıyye	'Asel 25 kıyye	Saman 70 kantâr	Hîme 10 Araba
Kazâ-i Priştine mâ' nâhiye-i Lâb der livâ-i Vilçitrın						
Şa'ir 1.000 kile	Dakîk 150 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 170 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Trepça der livâ-i Vilçitrın						
Şa'ir 300 kile	Dakîk 50 kile	Ganem 20 re's	Revgan-ı sâde 20 kıyye	'Asel 20 kıyye	Saman 70 kantâr	Hîme 15 Araba
Kazâ-i Morava der livâ-i Vilçitrın						
Şa'ir 400 kile	Dakîk 50 kile	Ganem 40 re's	Revgan-ı sâde 30 kıyye	'Asel 20 kıyye	Saman 70 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Nova-bırda der livâ-i Vilçitrın						
Şa'ir 700 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 130 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Vilçitrın der livâ-i hod						
Şa'ir 800 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 170 kantâr	Hîme 20 Araba

Menzil-i Niş

Kazâ-i Niş der livâ-i Alâcahisâr						
Şa'ir 2.000 kile	Dakîk 200 kile	Ganem 200 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 300 kantâr	Hîme 50 Araba

Zülfiye Koçak - Dragana Amedoski

Kazâ-i Brvenik tâbi' mukâta'-i Üsküb der-livâ-i Vılçtrın						
Şa'ir 600 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 120 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Belâsiçe der livâ-i Vılçtrın						
Şa'ir 300 kile	Dakîk 50 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 120 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Prizrin der livâ-i hod						
Şa'ir 600 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 55 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Saman 120 kantâr	Hîme 20 Araba

[13]

Kazâ-i Timok der livâ-i Vidin						
Şa'ir 500 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 60 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Suho reka der livâ-i Prizrin						
Şa'ir 600 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Saman 120 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Bihor der livâ-i Prizrin						
Şa'ir 750 kile	Dakîk 100 kıyye	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 120 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Turgovişte der livâ-i Prizrin						
Şa'ir 500 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 60 re's	Revgan-ı sâde 60 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 60 kantâr	Hîme 20 Araba

Menzil-i Aleksinçe

Kazâ-i Ürgüb der livâ-i Alâcahisâr						
Şa'ir 1.300 kile	Dakîk 150 kile	Ganem 125 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 30 Araba
Kazâ-i İsfirliğ der livâ-i Vidin						
Şa'ir 800 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 75 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 150 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Leskofça der livâ-i Alâcahisâr						
Şa'ir 1.800 kile	Dakîk 250 kile	Ganem 200 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 250 kantâr	Hîme 30 Araba

[14]

Menzil-i çiftlik-i Kınaloğlu

Kazâ-i Alâcahisâr der livâ-i hod						
Şa'ir 1.100 kile	Dakîk 150 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 30 Araba
Kazâ-i Kosova der livâ-i Üsküb						
Şa'ir 2.500 kile	Dakîk 300 kile	Ganem 275 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 40 Araba
Kazâ-i Polomye der livâ-i Vidin						

1662 Yılında Uyvar Seferi İçin Hazırlanan Sürsat Defteri

Şa'ir 800 kile	Dakîk 150 kile	Ganem 80 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Bana-i İsfirliğ der livâ-i Vidin						
Şa'ir 600 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Fethü'l-İslâm der livâ-i Vidin						
Şa'ir 500 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 50 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 10 Araba

Menzil-i Perakin

Kazâ-i Perakin der livâ-i Vılçıtrın						
Şa'ir 1.000 kile	Dakîk 150 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 30 Araba
Kazâ-i Iplana nâm-ı diğer Kurşunlu der livâ-i Alâcahisâr						
Şa'ir 800 kile	Dakîk 120 kile	Ganem 75 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Saman 150 kantâr	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Kalkandelen der livâ-i Üsküb						
Şa'ir 2.250 kile	Dakîk 250 kile	Ganem 250 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 150 kantâr	Hîme 40 Araba
Kazâ-i Vidin der livâ-i hod						
Şa'ir 1.750 kile	Dakîk 230 kile	Ganem 200 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 150 kantâr	Hîme 40 Araba

[15]

Menzil-i Yagodina

Kazâ-i Lefçe nâm-ı diğer Yagodina der livâ-i Alâcahisâr						
Şa'ir 1.200 kile	Dakîk 125 kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 50 kıyye	Saman 250 kantâr	Hîme 50 Araba
Kazâ-i Medvege der livâ-i Alâcahisâr						
Şa'ir 500 kile	Dakîk 75 kile	Ganem 40 re's	Revgan-ı sâde 30 kıyye	'Asel 20 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 10 Araba
Kazâ-i Koznik der livâ-i Alâcahisâr						
Şa'ir 400 kile	Dakîk 75 kile	Ganem 30 re's	Revgan-ı sâde 30 kıyye	'Asel 20 kıyye	Saman 100 kantâr	Hîme 15 Araba
Kazâ-i Uzunca ve Pojegacak						

Zülfiye Koçak - Dragana Amedoski

Şa'ir 1.700 Kile	Dakîk 250 Kile	Ganem 260 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 100 kıyye	Saman 40 kantâr	Hîme 25 Araba
Kazâ-i Üsküb der livâ-i hod						
Şa'ir 3.500 Kile	Dakîk 400 Kile	Ganem 350 re's	Revgan-ı sâde 300 kıyye	'Asel 200 kıyye	Saman 200 kantâr	Hîme 50 Araba

Menzil-i Batoçına

Kazâ-i Bolvân der livâ-i Alâcahisâr						
Şa'ir 400 Kile	Dakîk 50 Kile	Ganem 30 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Giyâh-ı huşk 15	Hîme 15 Araba
Kazâ-i Çağâ der livâ-i Semendire tâbi'-i eyâlet-i Budin						
Şa'ir 513 Kile	Dakîk 100 Kile	Ganem 88 re's	Revgan-ı sâde 60 kıyye	'Asel 50 kıyye	Giyâh-ı huşk 20	Hîme 20 Araba
Kazâ-i Kıraguayeçce der livâ-i Semendire tâbi'-i Budin						
Şa'ir 2.000 Kile	Dakîk 200 Kile	Ganem 288 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 100 kıyye	Giyâh-ı huşk 50	Hîme 30 Araba
Kazâ-i Koçayna ve Pojegacık der livâ-i Semendire tâbi'-i Budin						
Şa'ir 700 Kile	Dakîk 100 Kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Giyâh-ı huşk 20	Hîme 20 Araba

[16]

Kazâ-i Resava der livâ-i Semendire tâbi'-i Budin						
Şa'ir 700 Kile	Dakîk 100 Kile	Ganem 100 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 30 kıyye	Giyâh-ı huşk 30	Hîme 20 Araba

Menzil-i Palanka-i Hasan Paşa

Kazâ-i Rudnik der livâ-i Semendire tâbi'-i Budin						
Şa'ir 1.000 Kile	Dakîk 100 Kile	Ganem 150 re's	Revgan-ı sâde 150 kıyye	'Asel 100 kıyye	Giyâh-ı huşk 40	Hîme 25 Araba
Kazâ-i Valyova ve Pojegacık der livâ-i Semendire						
Şa'ir 3000 Kile	Dakîk 400 Kile	Ganem 450 re's	Revgan-ı sâde 300 kıyye	'Asel 200 kıyye	Giyâh-ı huşk 60	Hîme 40 Araba

Menzil-i Kolar

Kazâ-i Semendire der livâ-i hod tâbi'-i Budin						
Şa'ir 950 kile	Dakîk 100 kile	Ganem 125 re's	Revgan-ı sâde 50 kıyye	'Asel 40 kıyye	Giyâh-ı huşk 30	Hîme 20 Araba
Kazâ-i İhrâm ma' Güvercinlik tâbi'-i Budin						

1662 Yılında Uyvar Seferi İçin Hazırlanan Sürsat Defteri

Şa'ir 1.000 kile	Dakik 165 kile	Ganem 165 re's	Revgan-ı sâde 160 kıyye	'Asel 100 kıyye	Giyâh-ı huşk 30	Hîme 25 Araba
Kazâ-i Medava tâbi'-i eyâlet-i Temeşvar						
Şa'ir 1.500 kile	Dakik 200 kile	Ganem 246 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 142 kıyye	Giyâh-ı huşk 40	Hîme 40 Araba
Kazâ-i Pojegacak der livâ-i Semendire						
Şa'ir 600 kile	Dakik 60 kile	Ganem 88 re's	Revgan-ı sâde 60 kıyye	'Asel 60 kıyye	Giyâh-ı huşk 20	Hîme 20 Araba

[17]

Menzil-i Hisârcık

Kazâ-i Pançova tâbi'-i Temeşvar						
Şa'ir 2500 kile	Dakik 300 kile	Ganem 377 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 100 kıyye	Giyâh-ı huşk 100	Hîme 50 Araba
Kazâ-i Levâç-ı Belgrâd-ı Engürüs der livâ-i Semendire						
Şa'ir 1.500 kile	Dakik 250 kile	Ganem 250 re's	Revgan-ı sâde 250 kıyye	'Asel 176 kıyye	Giyâh-ı huşk 50	Hîme 30 Araba

Menzil-i Belgrâd-ı Engürüs

Kazâ-i Nefs-i Belgrâd-ı Engürüs der livâ-i Semendire						
Şa'ir 4.320 Kile	Dakik 720 Kile	Ganem 720 re's	Revgan-ı sâde 720 kıyye	'Asel 500 kıyye	Giyâh-ı huşk 150	Hîme 150 Araba
Kazâ-i Nefs-i Temeşvar						
Şa'ir 4.000 kile	Dakik 600 kile	Ganem 688 re's	Revgan-ı sâde 500 kıyye	'Asel 300 kıyye		
Kazâ-i Vetreşiça der eyâlet-i Temeşvar						
Şa'ir 2.400 kile	Dakik 350 kile	Ganem 395 re's	Revgan-ı sâde 300 kıyye	'Asel 200 kıyye		
Kazâ-i Çanâd der eyâlet-i Temeşvar						
Şa'ir 2.500 kile	Dakik 340 kile	Ganem 406 re's	Revgan-ı sâde 300 kıyye	'Asel 200 kıyye		
Kazâ-i Çakova der eyâlet-i Temeşvar						
Şa'ir 2.300 kile	Dakik 300 kile	Ganem 353 re's	Revgan-ı sâde 250 kıyye	'Asel 150 kıyye		
Kazâ-i Beçkerek ma' Evkâf						
Şa'ir 2.300 kile	Dakik 300 kile	Ganem 373 re's	Revgan-ı sâde 300 kıyye	'Asel 200 kıyye		

[18]

Kazâ-i Orşova der eyâlet-i Temeşvar						
--	--	--	--	--	--	--

Zülfiye Koçak - Dragana Amedoski

Şa'ir 700 kile	Dakik 80 kile	Ganem 104 re's	Revgan-ı sâde 80 kıyye	'Asel 50 kıyye
Kazâ-i Lipova der eyâlet-i Temeşvar				
Şa'ir 1.300 kile	Dakik 50 kile	Ganem 193 re's	Revgan-ı sâde 120 kıyye	'Asel 80 kıyye
Kazâ-i Güla der eyâlet-i Temeşvar				
Şa'ir 2.300 kile	Dakik 378 kile	Ganem 377 re's	Revgan-ı sâde 325 kıyye	'Asel 220 kıyye
Kazâ-i Nefs-i Eğri der eyâlet-i hod				
Şa'ir 1.200 kile	Dakik 300 kile	Ganem 334 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 100 kıyye
Kazâ-i Hatvan der eyâlet-i hod				
Şa'ir 400 kile	Dakik 50 kile	Ganem 82 re's	Revgan-ı sâde 40 kıyye	'Asel 30 kıyye
Kazâ-i Sonluk				
Şa'ir 400 kile	Dakik 50 kile	Ganem 83 re's	Revgan-ı sâde 40 kıyye	'Asel 50 kıyye
Kazâ-i Bac der livâ-i Segedin				
Şa'ir 1.200 kile	Dakik 250 kile	Ganem 310 re's	Revgan-ı sâde 200 kıyye	'Asel 100 kıyye
Kazâ-i Titel der livâ-i Segedin				
Şa'ir 400 kile	Dakik 50 kile	Ganem 90 re's	Revgan-ı sâde 40 kıyye	'Asel 20 kıyye
Kazâ-i Sombor der livâ-i Segedin				
Şa'ir 1.100 kile	Dakik 200 kile	Ganem 288 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 90 kıyye
[19]				
Kazâ-i Baya der livâ-i Segedin				
Şa'ir 750 kile	Dakik 100 kile	Ganem 169 re's	Revgan-ı sâde 100 kıyye	'Asel 50 kıyye
Kazâ-i Nefs-i Segedin				
Şa'ir 600 kile	Dakik 100 kile	Ganem 143 re's	Revgan-ı sâde 80 kıyye	'Asel 40 kıyye

KAYNAKLAR

- Altunan 2002 Sema Altunan, “Osmanlı Devleti’nde Haberleşme Ağı: Menzilhaneler”, *Türkler*, C. X, Ankara, s.913-919.
- Ayktut 2004 Hasan Bey-Z’ade Ahmed Paşa, *Hasan Bey-zâde Tarihi*, (Haz. Şevki Nezih Ayktut), C.III, Türk Tarih Kurumu, Ankara.
- Blaškovic 1878 Jozef Blaškovic, “Sadriazam Köprülüzade (Fazıl) Ahmet Paşa’nın Ersekujvar Bölgesindeki Vakıfları 1664-1665”, *İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Tarih Enstitüsü Dergisi*, Sayı:9, İstanbul, s.293-342.
- Blaškovic 1979 Jozef Blaškovic, “Osmanlılar Hâkimiyeti Devrinde Slovakya’daki Vergi Sistemi Hakkında”, *İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Dergisi*, Sayı:32, İstanbul, s.89-118.
- Bozkurt 1966 Rıza Bozkurt, *Osmanlı İmparatorluğunda Kollar, Ulak ve İaşe Menzilleri*, Ankara.
- Cezar 2011 Mustafa Cezar, *Mufassal Osmanlı Tarihi*, C.IV, Türk Tarih Kurumu Basımevi, Ankara.
- Çağatay 1992 Mustafa Nuri Paşa, *Netâyic ül-Vukuat*, (Sad. Neşet Çağatay), C.I-II, Türk Tarih Kurumu Basımevi, Ankara.
- Çuhadar 2003 Mustafa Sâfi, *Zübdetü’t-Tevârih*, (Haz. Dr. İbrahim Hakkı Çuhadar), C.II, Türk Tarih Kurumu Basımevi, Ankara.
- Danışman 1967 Nâimâ Mustafa Efendi, *Nâimâ Târihi*, (Çev. Zuhuri Danışman), C.I, İstanbul.
- Demirtaş 2014 Mehmet Demirtaş, *Osmanlıda Fırıncılık Onyedinci Yüzyıl Örneği*, Atıf Yayınları, Ankara.
- Ertaş 1999 Mehmet Yaşar Ertaş, “Osmanlı Devleti’nde Sefer Organizasyonu”, *Osmanlı*, C.VI, Yeni Türkiye Yayınları, Ankara, s.590-596.
- Hinz 1990 Walther Hinz, *İslâm’da Ölçü Sistemleri*, (Çev. Acar Sevim) Edebiyat Fakültesi Basımevi, İstanbul.
- İbrahim Peçevi İbrahim Peçevi, *Peçevi Tarihi*, C.I, Matbaa-i Amire, İstanbul.
- İpşirli 1999 Selanik-İ Mustafa Efendi, *Tarih-i Selaniki*, (Haz. Mehmet İpşirli), C.II, Türk Tarih Kurumu Yayınları, Ankara.
- İşbilir 2002 Ömer İşbilir, “Osmanlı Ordularının İaşe ve İkmali: I. Ahmet Devri İnan Seferi Örneği”, *Türkler*, C.X, Ankara, s.151-157.
- İşbilir 2007 Ömer İşbilir, “Nüzül”, *Türkiye Diyanet Vakfı İslam Ansiklopedisi*, C.33, s.311-312.
- Jorga 2009 Nicola Jorga, *Osmanlı İmparatorluğu*, C. IV, Yeditepe Yayınları, İstanbul.
- Karaman ve Dağlı 2002 Evliya Çelebi b. Derviş Mehmed Zilli, *Evliyâ Çelebi Seyahatnamesi*, (Haz. Seyit Ali Karaman-Yücel Dağlı), Yapı Kredi Yayınları, C.VI, İstanbul.

Zülfiye Koçak - Dragana Amedoski

- Karpat 1995 Kemal Karpat, “Erdel”, *Türkiye Diyanet Vakfı İslam Ansiklopedisi*, C.11, İstanbul, s.280-283.
- Kopcan 1995 Vojtech Kopcan, “Uyvar”, *Türkiye Diyanet Vakfı İslam Ansiklopedisi*, C.42, İstanbul, s.253-254.
- Küçük 2007 Levent Küçük, *Osmanlı Vergi Hukukunda Avarız Kavramı ve Avarızın İdaredeki Rolü*, Ankara Üniversitesi, Tarih Anabilim Dalı, Yayınlanmamış Doktora Tezi, Ankara.
- Müdürrisoğlu 2002 Fatih Müdürrisoğlu, “Menzil Kavramı ve Osmanlı Devleti’nde Menzil Yerleşimleri”, *Türkler*, C. X, Ankara, s.920-926.
- Refik 1331 Ahmet Refik, *Geçmiş Asırlarda Osmanlı Hayatı Köprülüler, Tabi’ ve Naşiri*, Kitabhane-i Askeri- İbrahim Hilmi, İstanbul.
- Silâhdar Tarihi* Silâhdar Fındıklılı Mehmed Ağa, *Silâhdar Tarihi*, C.I, İstanbul Devlet Matbaası, İstanbul.
- Su 1976 Mehmet Halife, *Tarih-i Gulmani*, (Haz. Kamil Su), Milli Eğitim Basımevi, İstanbul.
- Şimşirgil 2010 Ahmet Şimşirgil, *Slovakya’da Osmanlılar (Türk Uyvar) 1663-1685*, KTB Yayınları, İstanbul.
- Uzunçarşılı 1998 İsmail Hakkı Uzunçarşılı, *Osmanlı Tarihi*, III. Cilt, I. ve II. Kısım, Türk Tarih Kurumu Basımevi, Ankara.
- Zinkeisen 2011 Johann Wilhelm Zinkeisen, *Osmanlı İmparatorluğu Tarihi*, C. IV, Yeditepe Yayınları, İstanbul.

MAD.d 04497 Defterin Fotokopisi

The document is a handwritten list of names and titles, organized into two columns. The right column contains the following entries (from top to bottom):

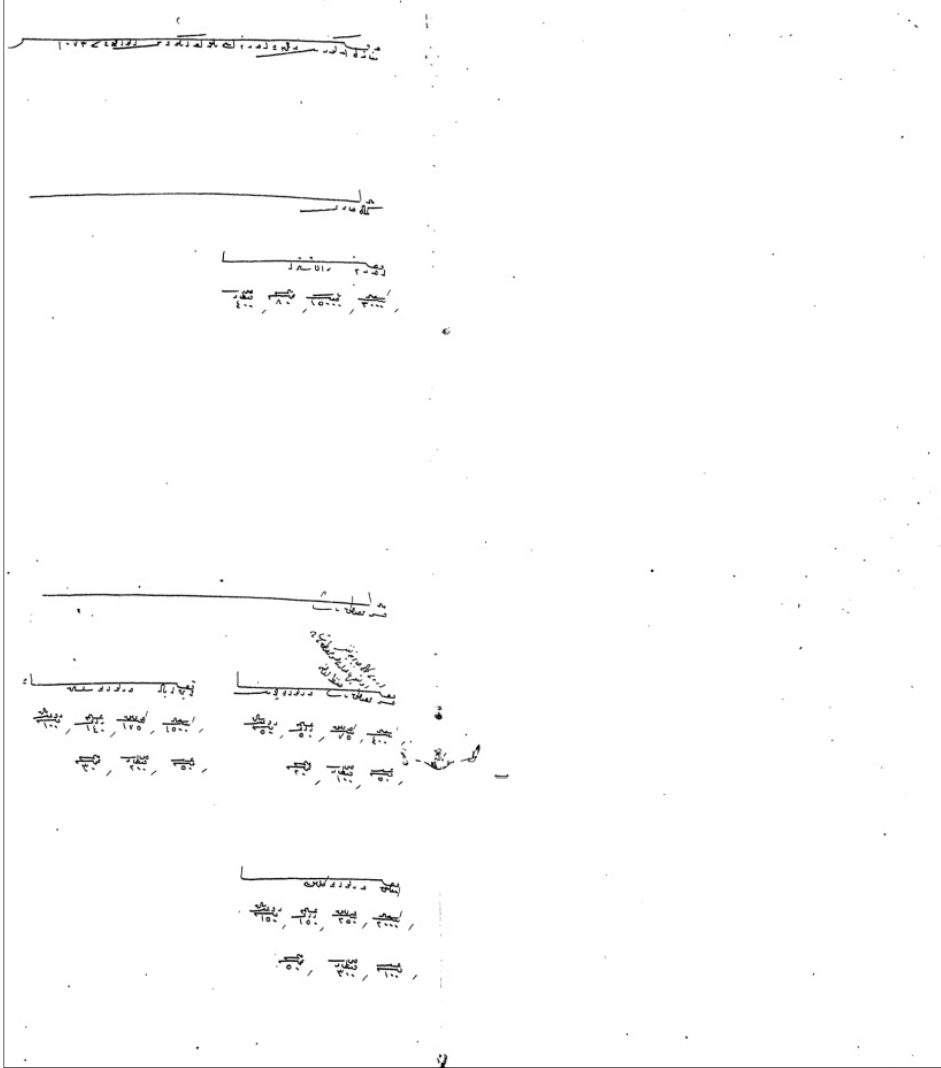
- 1. **Şeyh** (Sheikh)
- 2. **Şeyh** (Sheikh)
- 3. **Şeyh** (Sheikh)
- 4. **Şeyh** (Sheikh)
- 5. **Şeyh** (Sheikh)
- 6. **Şeyh** (Sheikh)
- 7. **Şeyh** (Sheikh)
- 8. **Şeyh** (Sheikh)
- 9. **Şeyh** (Sheikh)
- 10. **Şeyh** (Sheikh)
- 11. **Şeyh** (Sheikh)
- 12. **Şeyh** (Sheikh)
- 13. **Şeyh** (Sheikh)
- 14. **Şeyh** (Sheikh)
- 15. **Şeyh** (Sheikh)
- 16. **Şeyh** (Sheikh)
- 17. **Şeyh** (Sheikh)
- 18. **Şeyh** (Sheikh)
- 19. **Şeyh** (Sheikh)
- 20. **Şeyh** (Sheikh)
- 21. **Şeyh** (Sheikh)
- 22. **Şeyh** (Sheikh)
- 23. **Şeyh** (Sheikh)
- 24. **Şeyh** (Sheikh)
- 25. **Şeyh** (Sheikh)
- 26. **Şeyh** (Sheikh)
- 27. **Şeyh** (Sheikh)
- 28. **Şeyh** (Sheikh)
- 29. **Şeyh** (Sheikh)
- 30. **Şeyh** (Sheikh)
- 31. **Şeyh** (Sheikh)
- 32. **Şeyh** (Sheikh)
- 33. **Şeyh** (Sheikh)
- 34. **Şeyh** (Sheikh)
- 35. **Şeyh** (Sheikh)
- 36. **Şeyh** (Sheikh)
- 37. **Şeyh** (Sheikh)
- 38. **Şeyh** (Sheikh)
- 39. **Şeyh** (Sheikh)
- 40. **Şeyh** (Sheikh)
- 41. **Şeyh** (Sheikh)
- 42. **Şeyh** (Sheikh)
- 43. **Şeyh** (Sheikh)
- 44. **Şeyh** (Sheikh)
- 45. **Şeyh** (Sheikh)
- 46. **Şeyh** (Sheikh)
- 47. **Şeyh** (Sheikh)
- 48. **Şeyh** (Sheikh)
- 49. **Şeyh** (Sheikh)
- 50. **Şeyh** (Sheikh)
- 51. **Şeyh** (Sheikh)
- 52. **Şeyh** (Sheikh)
- 53. **Şeyh** (Sheikh)
- 54. **Şeyh** (Sheikh)
- 55. **Şeyh** (Sheikh)
- 56. **Şeyh** (Sheikh)
- 57. **Şeyh** (Sheikh)
- 58. **Şeyh** (Sheikh)
- 59. **Şeyh** (Sheikh)
- 60. **Şeyh** (Sheikh)
- 61. **Şeyh** (Sheikh)
- 62. **Şeyh** (Sheikh)
- 63. **Şeyh** (Sheikh)
- 64. **Şeyh** (Sheikh)
- 65. **Şeyh** (Sheikh)
- 66. **Şeyh** (Sheikh)
- 67. **Şeyh** (Sheikh)
- 68. **Şeyh** (Sheikh)
- 69. **Şeyh** (Sheikh)
- 70. **Şeyh** (Sheikh)
- 71. **Şeyh** (Sheikh)
- 72. **Şeyh** (Sheikh)
- 73. **Şeyh** (Sheikh)
- 74. **Şeyh** (Sheikh)
- 75. **Şeyh** (Sheikh)
- 76. **Şeyh** (Sheikh)
- 77. **Şeyh** (Sheikh)
- 78. **Şeyh** (Sheikh)
- 79. **Şeyh** (Sheikh)
- 80. **Şeyh** (Sheikh)
- 81. **Şeyh** (Sheikh)
- 82. **Şeyh** (Sheikh)
- 83. **Şeyh** (Sheikh)
- 84. **Şeyh** (Sheikh)
- 85. **Şeyh** (Sheikh)
- 86. **Şeyh** (Sheikh)
- 87. **Şeyh** (Sheikh)
- 88. **Şeyh** (Sheikh)
- 89. **Şeyh** (Sheikh)
- 90. **Şeyh** (Sheikh)
- 91. **Şeyh** (Sheikh)
- 92. **Şeyh** (Sheikh)
- 93. **Şeyh** (Sheikh)
- 94. **Şeyh** (Sheikh)
- 95. **Şeyh** (Sheikh)
- 96. **Şeyh** (Sheikh)
- 97. **Şeyh** (Sheikh)
- 98. **Şeyh** (Sheikh)
- 99. **Şeyh** (Sheikh)
- 100. **Şeyh** (Sheikh)

The left column contains the following entries (from top to bottom):

- 1. **Şeyh** (Sheikh)
- 2. **Şeyh** (Sheikh)
- 3. **Şeyh** (Sheikh)
- 4. **Şeyh** (Sheikh)
- 5. **Şeyh** (Sheikh)
- 6. **Şeyh** (Sheikh)
- 7. **Şeyh** (Sheikh)
- 8. **Şeyh** (Sheikh)
- 9. **Şeyh** (Sheikh)
- 10. **Şeyh** (Sheikh)
- 11. **Şeyh** (Sheikh)
- 12. **Şeyh** (Sheikh)
- 13. **Şeyh** (Sheikh)
- 14. **Şeyh** (Sheikh)
- 15. **Şeyh** (Sheikh)
- 16. **Şeyh** (Sheikh)
- 17. **Şeyh** (Sheikh)
- 18. **Şeyh** (Sheikh)
- 19. **Şeyh** (Sheikh)
- 20. **Şeyh** (Sheikh)
- 21. **Şeyh** (Sheikh)
- 22. **Şeyh** (Sheikh)
- 23. **Şeyh** (Sheikh)
- 24. **Şeyh** (Sheikh)
- 25. **Şeyh** (Sheikh)
- 26. **Şeyh** (Sheikh)
- 27. **Şeyh** (Sheikh)
- 28. **Şeyh** (Sheikh)
- 29. **Şeyh** (Sheikh)
- 30. **Şeyh** (Sheikh)
- 31. **Şeyh** (Sheikh)
- 32. **Şeyh** (Sheikh)
- 33. **Şeyh** (Sheikh)
- 34. **Şeyh** (Sheikh)
- 35. **Şeyh** (Sheikh)
- 36. **Şeyh** (Sheikh)
- 37. **Şeyh** (Sheikh)
- 38. **Şeyh** (Sheikh)
- 39. **Şeyh** (Sheikh)
- 40. **Şeyh** (Sheikh)
- 41. **Şeyh** (Sheikh)
- 42. **Şeyh** (Sheikh)
- 43. **Şeyh** (Sheikh)
- 44. **Şeyh** (Sheikh)
- 45. **Şeyh** (Sheikh)
- 46. **Şeyh** (Sheikh)
- 47. **Şeyh** (Sheikh)
- 48. **Şeyh** (Sheikh)
- 49. **Şeyh** (Sheikh)
- 50. **Şeyh** (Sheikh)
- 51. **Şeyh** (Sheikh)
- 52. **Şeyh** (Sheikh)
- 53. **Şeyh** (Sheikh)
- 54. **Şeyh** (Sheikh)
- 55. **Şeyh** (Sheikh)
- 56. **Şeyh** (Sheikh)
- 57. **Şeyh** (Sheikh)
- 58. **Şeyh** (Sheikh)
- 59. **Şeyh** (Sheikh)
- 60. **Şeyh** (Sheikh)
- 61. **Şeyh** (Sheikh)
- 62. **Şeyh** (Sheikh)
- 63. **Şeyh** (Sheikh)
- 64. **Şeyh** (Sheikh)
- 65. **Şeyh** (Sheikh)
- 66. **Şeyh** (Sheikh)
- 67. **Şeyh** (Sheikh)
- 68. **Şeyh** (Sheikh)
- 69. **Şeyh** (Sheikh)
- 70. **Şeyh** (Sheikh)
- 71. **Şeyh** (Sheikh)
- 72. **Şeyh** (Sheikh)
- 73. **Şeyh** (Sheikh)
- 74. **Şeyh** (Sheikh)
- 75. **Şeyh** (Sheikh)
- 76. **Şeyh** (Sheikh)
- 77. **Şeyh** (Sheikh)
- 78. **Şeyh** (Sheikh)
- 79. **Şeyh** (Sheikh)
- 80. **Şeyh** (Sheikh)
- 81. **Şeyh** (Sheikh)
- 82. **Şeyh** (Sheikh)
- 83. **Şeyh** (Sheikh)
- 84. **Şeyh** (Sheikh)
- 85. **Şeyh** (Sheikh)
- 86. **Şeyh** (Sheikh)
- 87. **Şeyh** (Sheikh)
- 88. **Şeyh** (Sheikh)
- 89. **Şeyh** (Sheikh)
- 90. **Şeyh** (Sheikh)
- 91. **Şeyh** (Sheikh)
- 92. **Şeyh** (Sheikh)
- 93. **Şeyh** (Sheikh)
- 94. **Şeyh** (Sheikh)
- 95. **Şeyh** (Sheikh)
- 96. **Şeyh** (Sheikh)
- 97. **Şeyh** (Sheikh)
- 98. **Şeyh** (Sheikh)
- 99. **Şeyh** (Sheikh)
- 100. **Şeyh** (Sheikh)

The image displays a handwritten musical score for two voices, labeled 'A' and 'B'. The score is written on a page with a vertical center line. The notation includes notes, rests, and bar lines. At the bottom of the page, there is a ruler marked from 0 to 10 centimeters. To the left of the ruler is a small icon of an open book with the letters 'A' and 'B' on its pages. To the right of the ruler is another small icon of an open book. The text 'MAD.d 04497' is printed in the center of the ruler area.

<p>32 1000</p> <p>1000</p>	<p>33 1000</p> <p>1000</p>
<p>34 1000</p> <p>1000</p>	<p>35 1000</p> <p>1000</p>
<p>36 1000</p> <p>1000</p>	<p>37 1000</p> <p>1000</p>
<p>38 1000</p> <p>1000</p>	<p>39 1000</p> <p>1000</p>



1662 Yılında Uyvar Seferi İçin Hazırlanan Sürsat Defteri

<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>	<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>	<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>	<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>	<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>	<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>	<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>	<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>	<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>	<p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p> <p>۱۰۰۰</p>
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

The image displays a handwritten musical score on a grid. The notation is in a non-Latin script, likely a form of Arabic or Ottoman Turkish script. The score is organized into two main sections, separated by a vertical line. Each section contains multiple staves of music, with various notes, rests, and bar lines. The notation is dense and appears to be a form of Arabic or Ottoman Turkish script. The score is divided into two main sections by a vertical line, with a central measure containing a clef and a key signature symbol.

Zülfiye Koçak - Dragana Amedoski

The image displays a handwritten musical score for the piece "Zülfiye Koçak - Dragana Amedoski". The score is written on a grid of staves, featuring complex rhythmic notation and melodic lines. The notation includes various note values, rests, and bar lines, typical of traditional Balkan or Ottoman music notation. The score is organized into several systems, with some systems containing multiple staves. The handwriting is clear and consistent throughout the piece.

TARİH : / /2004		
KOD : MAD.d	SIRA NU : 04497	ORİJİNAL NU :
MALİYEDEN MÜDEVVER DEFTER		
BAŞLANGIÇ TARİHİ :	BİTİŞ TARİHİ :	
ŞEKLİ : Ciltli Ciltsiz Ebrulu Ebrusuz X X	EBADI : 43 x 15	
NUMARALAMA USULÜ : Varak Sayfa X	TOPLAM SAYFA SAYISI : Numaralı : 20	
BOŞ SAYFALAR : Numaralı boş sayfalar : 1, 20 Numaralandırılmamış boş sayfalar :		
AÇIKLAMALAR :		
Çekimin Yapıldığı Kamera : A2		Operatör : Kamil ALİM
SON		